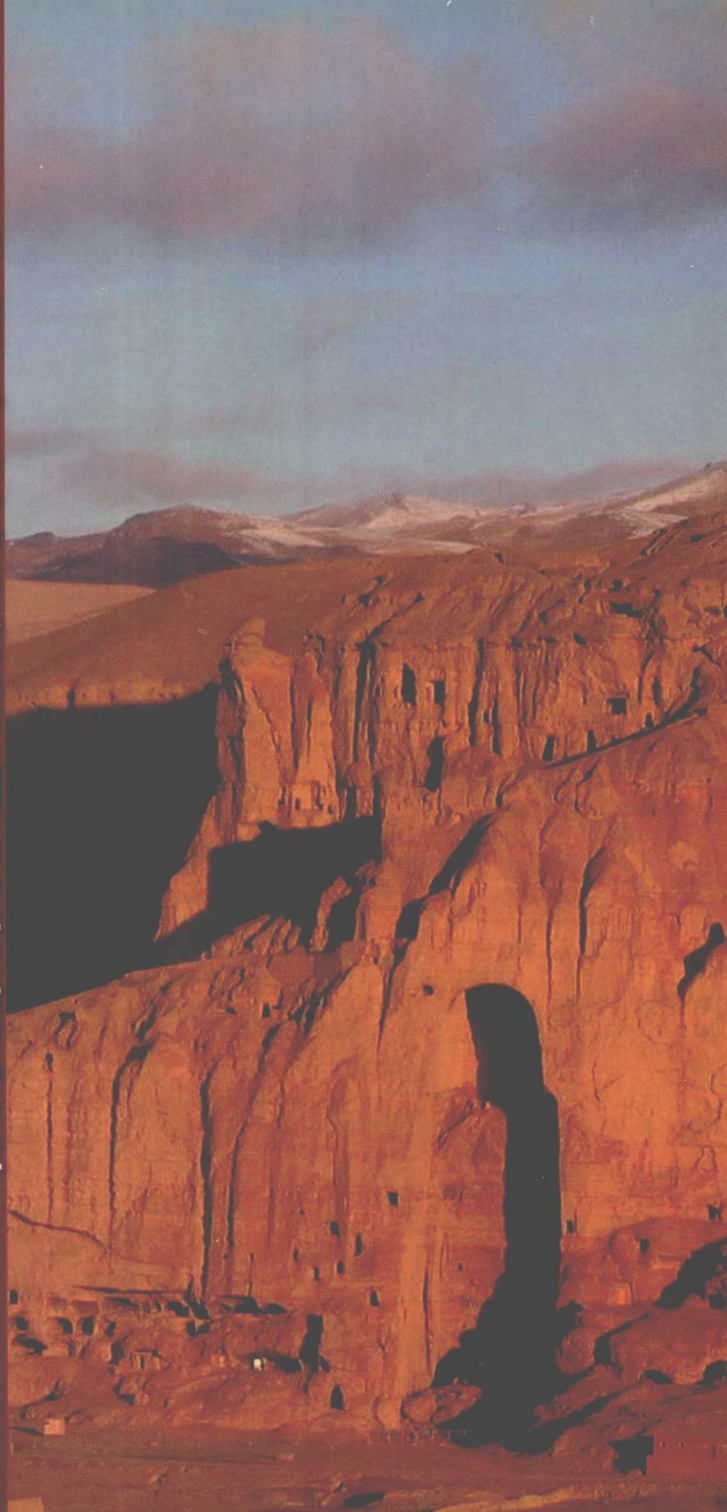


硝烟过后

中国外交官经历的战后阿富汗

◎杨时超 著

花城出版社



硝烟

中国外交官经历的战后阿富汗

过后

◎ 杨时超



花城出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

硝烟过后：中国外交官经历的战后阿富汗

杨时超著 .

— 广州：花城出版社，2004.6

ISBN 7-5360-4348-1

I. 硝 ...

II. 杨 ...

III. 随笔—作品集—中国—当代

IV. I267.1

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 040472 号

责任编辑：文 珍

技术编辑：薛伟民

平面设计：冯 鹏

出版发行 花城出版社

(广州市环市东路水荫路 11 号)

经 销 全国新华书店

印 刷 肇庆市科建印刷有限公司

(肇庆市星湖大道)

开 本 850×1168 毫米 32 开

印 张 8.125 1 插页

字 数 180,000 字

版 次 2004 年 6 月第 1 版 2004 年 6 月第 1 次印刷

书 号 ISBN 7-5360-4348-1/I·3488

定 价 22.50 元

如发现印装质量问题，请直接与印刷厂联系调换。

目 录

序

孙玉玺 05

I. 日记篇

初进喀布尔	11
在阿富汗的第二天——勘察使馆	14
喀布尔的电	17
阿富汗开国大典	19
喀布尔的物价	24
喀布尔的就业	27
在喀布尔的西方记者	30
喀布尔的建筑	33
喀布尔的交通	36
琐事小记	39
使馆雇员真伪考	42
临时政府的公务员	45
喀布尔的电信	48
阿富汗妇女	50

II. 专题篇

一、历史沉思

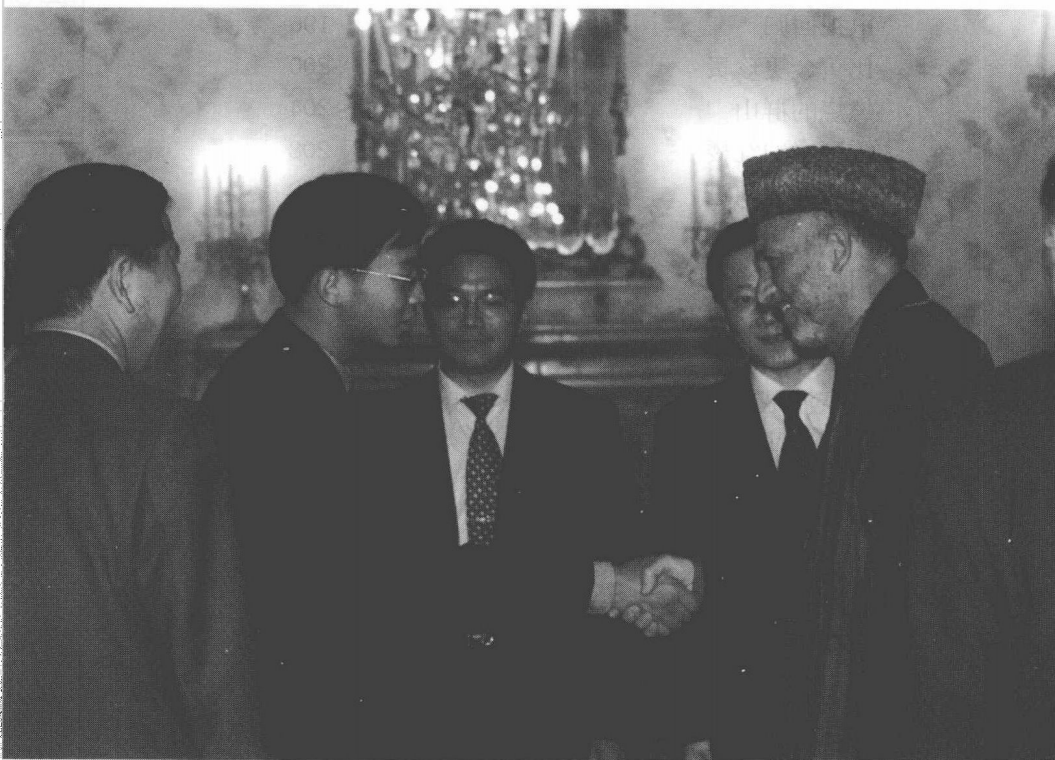
圣徒的足迹	57
信徒的先师	62

在阳光下窒息	67
晨光中的英雄	73
二、政治风云	
枪炮与阿富汗面包	82
风风雨雨支尔格	84
长眠的潘杰希尔雄狮	88
刘备与穆贾迪迪	92
是福是祸国民军	95
警察故事	99
遥遥制宪路	103
美国在阿富汗	108
巴基斯坦与阿富汗	112
三、经济重建	
鱼翅与稀粥	118
废墟与黄金楼盘	123
“外企”利弊谈	128
赫拉特的重建	132
“鸡街”与“花街”	137
四两换千斤	141
手机传奇路	145
在阿富汗做百万富翁	149
阿里安纳航空梦	153
也谈“商机无限”	158
四、文化视野	
《泰坦尼克号》与单相思	164
文化部长的叹息	168
石头天平上的规则	173

文化沙漠中的绿洲	178
地毯春秋	181
英文时尚	186
五、社会万象	
纯洁白婚纱	192
电视回归	196
比黄金更珍贵	200
燃烧的群山	204
雷区中的红楼	208
坐着轮椅前进	212
罪恶的美丽	215
白衣天使之泪	219
夫离子散的阿富汗妇女	223
漫漫回归路	227
阿富汗足球梦	231
报刊公司的希望	235
中国狮子与喀布尔动物园	238

III. 信息篇

一、阿富汗机构一览表	244
二、阿富汗信息常用网站	252
三、前往阿富汗注意事项	253
附录一	254
附录二	255
附录三	260



作者陪同大使会见卡尔扎伊总统

序

2002年初，我被任命为中国驻阿富汗大使。有记者采访我首任出使战乱国家感受如何，我用一首诗描述自己的心情：“忍将妻女舍，为求一拼搏。酒醒出门去，无功不回国。”后来这首诗传到了使馆，馆员们都很喜欢。

2002年4月，我到阿富汗赴任。当时馆员共八人，都暂居在租用的民房中，寒楼简舍，缺水少电。抵达当天，我夜不能寐，写下了几幅对联，其中一幅馆员们最熟悉。上联：“用旧补残物残人不残”，下联：“因陋就简身简志不简”，横批：“事在人为”。

一首诗，一幅对联，馆员们为何对此颇为认同呢？我想，诗歌写出了大家在特殊时刻临危受命的决心，对联则反映出大家在艰苦条件下有所作为的志向。

为什么说是特殊时刻、临危受命？从宏观上讲，冷战后国际形势最引人注目的变化之一，是阿富汗从被世界遗忘的角落变为各国瞩目的焦点，各国对阿富汗从避犹不及到在新一轮合纵连横中既合作又冲突，既对话又竞争。面对这种转变，作为阿富汗邻国之一的中国，也迅速调整了政策。在以美国为首的盟军对阿富汗动武之初，中国即强调打击恐怖主义要目标明确，避免伤及无辜。在组建阿富汗新政权时，中国又提出了一系列原则建议，如尊重阿富汗主权和领土完整、阿富汗未来政府应基础广泛且能与各方尤其是邻国友好相处、联合国应在阿富汗问题的政治解决中发挥重要作用等。事实证明，我们所提出的

原则建议是符合阿人民愿望和历史发展潮流的。当然，原则和建议始终要由人来落实，才能最终产生效果。这就到了微观层面。在阿富汗形势动荡、战火未熄时，我们于2001年12月先派遣了外交部赴阿工作小组，参加阿富汗临时政府成立仪式。2002年1月派遣复馆小组，2002年2月6日正式复馆。当时接到任务的同志们都非常积极，他们有的刚刚回国不久，有的从其他条件较好的地方转馆，有的还是自愿报名。总之，所有馆员都克服了很多困难，在特殊时刻临危受命，来到了阿富汗这个仍危机四伏的地方。

条件虽然艰苦，环境虽然恶劣，但大家却始终怀着有所作为的志向来面对在阿富汗的日日夜夜。近两年来，在使馆党委的领导下，大家认真领会并落实中央各项对阿政策，使中阿两国关系在延续传统友好的基础上发展到了一个新阶段。在这里我可以介绍一组数据——从2001年底阿富汗临时政府成立到2003年11月，政治上：两国副部级以上高官互访共12起。经济上：各类在阿富汗中资公司已有14家，特别是我国内公司积极参与阿重建项目的国际招标，现已有3家公司在6个大型重建项目上中标。援助方面，中国承诺向阿富汗提供1.5亿美元援助，并形成了以项目建设为主，物资援助、资金扶持和人员培训并行的援助格局，现已落实约4700万美元的无偿援助，有力促进了两国关系的全面发展。此外，两国还在安全、教育、文化等多个领域开展交流与合作。可以说，中阿两国关系已经基本恢复，未来发展空间极为广阔。能取得这些成绩，究其根本，就是全体馆员在祖国人民的关心下不断努力工作，真正将中央各项对阿政策落到了实处。

临危受命的荣誉感，有所作为的拼搏感，在这两种感情的支配下，我和全体馆员们一起，亲身参与了一个国家从战火逐

步走向重建的转折,更重要的是,大家团结一心,从无到有、从少到多,让中阿友谊不断传承发展。这个过程仍在继续,可喜的是,在我们的馆员中,一个有心人——我的特别助理杨时超同志正不断记录并思考着他在阿富汗的所见所闻。他于2001年底参加外交部赴阿富汗工作组,是首批中国赴阿富汗外交官代表团中最年轻的成员。在形势动荡、环境恶劣的情况下多次陪同我到阿富汗各地考察,也作为我的助手参加了各类阿富汗国际会议。两年来,他笔耕不辍,在全国各类报刊上发表文章四十余篇,既有日记,又有各类专题文章,内容涵盖阿富汗历史、政治、经济、文化等多个领域,总计超过十万字,现在结集出版,可以说既是一份生动有趣的朝花夕拾,又是一份不失参考价值的研究材料。

“推门见山满目穷山焦土,抬头望月一头冷月寒星”——这是我刚刚抵达阿富汗时对这个国家的印象。如今,处在重建中的阿富汗正一点点改善自己的面貌。在这个特殊历史时期,有许多像杨时超同志这样的中国外交官参与其中,用他们自己的力量,既为阿富汗重建大厦砌一块砖,又为自己的人生画卷添一笔彩。一位作家曾说,人要想在自己的事业中有所成就,必须对自己的事业有宗教般的虔诚和初恋般的热情。我想,当所有中国赴阿富汗外交官临危受命、立誓有所作为时,体现的就是这种虔诚与热情吧!

所以,谨以此序祝贺杨时超同志结集出书,感谢所有中国赴阿富汗外交官们的奉献,感谢时刻关心我们的祖国人民。

孙玉玺

中华人民共和国驻阿富汗特命全权大使

2003年12月

I.

日记篇

2001年12月7日，我被通知参加外交部赴阿富汗工作组
当天，我匆匆登上北京至南京的列车，
与正在南京进修的未婚妻告别
车窗外，鹅毛大雪，北京城交通瘫痪

2001年12月14日，
六人工作组登上了北京至伊斯兰堡的航班
机场里，亲属们泪眼朦胧
电话中，母亲的哽咽和抽泣犹在耳边

2001年12月19日，工作组抵达喀布尔
数十个日日夜夜，在昏黄的烛光下，在零星的枪声中
我用笔思索着这个国家，也思索着自己

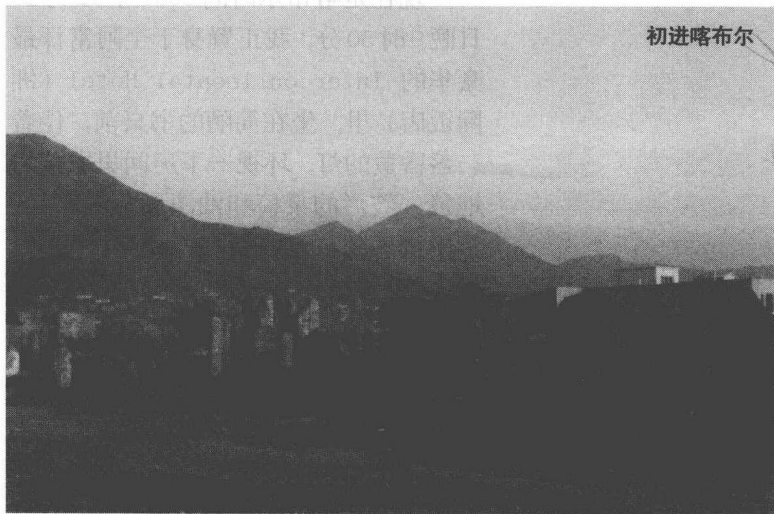
这些文字，真实地记录了我在那特殊时期的点点滴滴……

初进喀布尔

现在是喀布尔时间2001年12月19日晚9时50分，我正置身于全阿富汗最豪华的 Intercontinental Hotel（洲际饭店）里，坐在简陋的书桌前，伴着一盏昏黄的灯，环视一下房间里发黄的地毯、破烂的桌椅和油漆剥落的家具，不由得感到自己仿佛在不到24个小时里穿越了时空，由以和平与稳定为基石建立起来的21世纪文明社会骤然退回到硝烟弥漫的战争年代。还目睹战争所带来的创伤，这种震撼力是难以描述的，所以我想来想去也只能用一句 Another World（另一个世界）来形容我

复杂的感受。

从伊斯兰堡飞往喀布尔的联合国航班是小飞机，仅能容纳16个人。面对巴基斯坦和阿富汗两国间的崇山峻岭，小飞机可靠吗？大家嘴上没说，心里却都有些不安，一声不吭地望着窗外。我坐在第二排，能够很清楚地看到驾驭舱里的花花绿绿的仪表。两个飞行员是澳大利亚人，他们边嚼口香糖边推操纵杆，这种轻松多多少少也让我们平静了一些。幸运的是，天空一片碧蓝，等飞机起飞后，不少人还兴致勃勃地开始拍照，看样子已经忘记了登机前的忐忑。1小时5分钟后，飞机安全降落在位于喀布尔北部的巴格拉姆军用机场。记者们蜂拥而至，有的忙着采访，有的忙着发稿。跑道四周是用红线画出的地雷隔离区，不远处停满了美国的运输机。大家的心里都不平静，巴格拉姆机场曾是北方联盟与塔利班、各圣战组织内战时争夺的焦点，现在临时成为喀布尔的“过渡性国际机场”，如此军民一体，也



是战争使然。阿富汗外交部的礼宾司长到机场迎接，还是两辆“奔驰”230，豪华的气派与停机坪周围废弃的坦克、装甲车对比截然不同。

从机场到酒店需要1个半小时。一路上，大家都目不转睛地望着窗外，这是怎样的一番景象？光秃秃的山丘，颠簸不堪的道路，遍布山顶、山腰和山脚的密密麻麻的破败的土房——唯见四壁、不见屋顶，一辆辆锈迹斑斑的坦克、装甲车和吉普车，一路不绝的肩膀冲锋枪、火箭筒的东张西望的阿富汗士兵，还有偶尔出现的全身让纱巾覆盖得严严实实的妇女，这是哪里？这是20年来内忧外患不断、军阀混战不绝的阿富汗——它就这样真真切切地展现在我们眼前。

市中心是什么样的呢？进城必经之路上挤满了一间间简易木棚，衣衫褴褛的阿富汗大胡子们在里面卖水、卖面、卖米、卖汽油甚至卖枪支，一切还算是“应有尽有”。车辆驶过，几乎所有的摊贩、路人的眼睛都随着车身移动——那是一种好奇、猜测、懒散、期待和贪婪混合在一起的眼神，仿佛这不经意的一瞥已道尽了“战争”一词对他们的意义。

伴随着战争的必然是物价飞涨，酒店里一瓶矿泉水售价高达7美元（合84000阿尼），6个人一顿饭要近200美元——几片牛羊肉，一盘土豆条而已。酒店为增加国家财政收入而漫天要价似乎情有可原，那满街的乞丐又作何解释呢？老百姓生活之贫困可想而知。

我就这样来到了世界关注的焦点、战火未息的国度——阿富汗。

于喀布尔 Intercontinental Hotel
2001.12.19 晚 10:30

在阿富汗的第二天

—— 勘察使馆

今天是到阿富汗的第二天，原计划是拜会阿卜杜拉外长，但由于行李未到，而我们的生活物资都在其中，所以首要任务是与联合国联系，确保行李安全运抵喀布尔。否则说不定哪天陷入饥寒交迫的境地，在这种地方绝对是“叫天不应，呼地不灵”。我一大早就起来打电话，请我们驻巴基斯坦使馆帮忙盯紧行李，下午我又去了巴格拉姆机场，区区65公里，往返竟用了近4个小时，回到饭店后已是夜幕降临了。

除了到机场奔波行李外，上午还去了使馆。此行的任务之一是勘察馆舍，在使馆里升起新的五星红旗可以说是一出“重头戏”。使馆的位置很好，毗邻阿